

Ariete 2878 tejhabosító Használati útmutató

ELŐZETES MEGJEGYZÉS A HASZNÁLATI UTASÍTÁSOKHOZ

Ez a készülék minden szükséges biztonsági eszközzel ellátott. Ennek ellenére gondosan olvassa el az összes biztonsági figyelmeztetést és csak az utasításoknak megfelelően használja a készüléket, hogy megelőzze a sérülést vagy a véletlen kárt. Ha a készüléket eladja, adja át az útmutatót az új tulajdonosnak.

Az útmutatóban használt szimbólumok:



balesetveszélyre figyelmeztető szimbólum



áramütés veszélyére figyelmeztető szimbólum

Jelző szavak:

VESZÉLY: lehetséges, komoly sérülés vagy életveszély

FIGYELEM: sérülés vagy komoly anyagi kár

FIGYELMEZTETÉS: kisebb sérülés vagy kisebb anyagi kár.

A KÉSZÜLKÉK HASZNÁLATÁNAK CÉLJA ÉS HELYE

- A készülék célja tej melegítése és habosítása. Ne öntsön semmilyen más folyadékot vagy szilárd ételt a készülékbe.
- A készüléket otthoni használatra vagy hasonló használatra tervezték, mint például:
 - o Üzletek, irodák vagy hasonló munkahelyek
 - o Farmok
 - o Hotelek, motelek, panziók és hasonló létesítmények (a vendégek számára).
- A készülék zárt és száraz helyeken használható.

FONTOS BIZTONSÁGI ÖVINTÉZKEDÉSEK HASZNÁLAT ELŐTT OLVASSA EL AZ ALÁBBI INSTRUKCIÓKAT.

Gyermekek és csökkentett képességű személyek használatának KOCKÁZATA

- Ne engedje, hogy a gyermekek játsszanak a készülékkel. A készüléket és a tápkábelt 8 éven aluli gyermekektől tartsa távol.
- Ne engedje, hogy gyermekek, csökkentett mentális vagy fizikai képességű személyek, vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek használják a készüléket, hacsak nem felügyeli és ellátja instrukcióval őket egy, a biztonságukért felelős személy. 8 éven

felüli gyermekek a készüléket használhatják.

- A tisztítás és a karbantartás csak 8 éves kortól végezhető a készüléken, felügyelet alatt.
- A készüléket tartsa gyermekek által elérhetetlen helyen.
- A csomagolást soha ne hagyja gyermekek által hozzáférhető helyen, mert fulladásveszély áll fenn!

ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE

- Soha ne merítse a készüléket vízbe vagy más folyadékba. Víz soha nem érintkezhet az elektromos részekkel.
- A készülék test, a tápdugó és a tápkábel soha nem érintkezhet vízzel vagy más folyadékkal, az áramütés veszélyét elkerülendő. Ugyanezen okból soha ne tegye a készüléket mosdókagyló vagy kád közelébe. Ne használja a készüléket a szabadban vagy nagyon párás helységben.
- Soha ne érjen a készülékhez, a tápdugóhoz vagy a tápkábelhez nedves kézzel.
- A standardnak megfelelő és földelt konnektorba csatlakoztassa a készüléket, amelynek feszültsége megfelel a készülék adattábláján lévő műszaki adatoknak.
- Soha ne hagyja a készüléket működés közben felügyelet nélkül.
- Húzza ki a készüléket a konnektorból, ha működésbeli hiba lép fel, használat után, viharok esetén, illetve tisztítás előtt.
- Mindig a tápdugónál fogva húzza ki a készüléket a konnektorból, ne a kábelnél fogva.
- A konnektor legyen könnyen hozzáférhető, hogy ha szükséges, könnyen kihúzhassa a dugót.
- A tápkábelt ne hajlítsa meg és ne törje össze. A készüléket és a tápkábelt tartsa távol a forró felületektől és éles szélektől.
- A készülék nem működtethető időzítővel vagy távirányítóval.
- Ne használja a készüléket, ha látható sérülés van rajta, vagy a tápkábelen, vagy ha leesett.
- Ne változtasson semmit a készüléken. Még a tápkábelt se cserélje ki önmaga. A javításokat és a tápkábel cseréjét szakszervizben vagy a márkaszervizünkben végeztesse.
- A nem megfelelő javítások komoly sérülést okozhatnak a felhasználónak.

FIGYELEM: forrázási és égési sérülések veszélye

- A tartály és a fedél használat közben felforrósodik! Ne érjen a forró felületekhez.

Csak a tartály alját és a fedél szélét fogja meg. Hagyja őket lehűlni tisztítás előtt.

- A forró tej és a gőz égési sérüléseket okozhat. Csak akkor használja a készüléket, ha a fedél megfelelően a helyén van. Ne érjen a készülékhez és a fedélhez működés közben. Különösen ügyeljen, amikor kinyitja a fedelet, és a gőz kiáramlik.
- Helyezze a készüléket sík, stabil felületre, könnyen elérhető helyre, ami könnyen tisztítható. Megfelelően fektesse le a tápkábelt, hogy megelőzze a készülék felborulását. Győződjön meg róla, hogy a kábel nem lóg le a felületről, így megelőzve, hogy leessen.

FIGYELEM: anyagi kár

- Vegye figyelembe a tartályban lévő MIN és MAX jelzéseket. A tartály aljában lévő pöcköt el kell fedni tejjel. Ha a tej mennyisége nem elég, a készülék túlhevülhet. Ha a tej túl sok, kifolyhat.
- Mielőtt leveszi a tartályt a talpról, győződjön meg róla, hogy a melegítési és habosítási folyamat véget ért és/vagy a készülék kikapcsolt állapotban van. Helyezze a készüléket megfelelő távolságra meleg tárgyaktól, mint például főzőlap vagy sütő.
- Tisztításhoz ne használjon kémiai, maró vagy agresszív vegyszert.
- A készülék és tartozékai mosogatógépben nem moshatók el.
- Csak eredeti tartozékokat használjon.
- Nem kizárt, hogy bizonyos típusú festékdoldók, műanyag tisztítók vagy bútorápolók károsíthatják és puhíthatják a csúszásmentes anyagot. A nemkívánt jelek elkerülése érdekében a bútorokon, helyezzen csúszásmentes anyagot a készülék alá.
- A készülék megfelelő megsemmisítéséhez az 2012/19/EC Európai Direktiva értelmében, kérjük olvassa el a mellékelt tájékoztatót.
- Kizárólag eredeti tartozékokat használjon.

NE DOBJA EL EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT

A hab mennyisége és minősége több tényezőtől függ, beleértve a tej zsírosságát, a tej frissességét (friss vagy hosszan eltartható), a tej hőmérsékletét és márkáját.

Ahhoz, hogy ne folyjon ki a tartályból, amikor újfajta tejet próbál ki, ne töltsön azonnal a MAX jelzésig, hanem először kisebb mennyiséggel próbálja ki. Ha a tej kifolyik, azonnal kapcsolja ki a készüléket. Várja meg amíg egy kicsit lehűl, majd tisztítsa meg (lásd a Tisztítás c. fejezetet). A legjobb eredményt a közepesen zsíros (1,5%-os) tejjel értük el.

HASZNÁLATOT MEGELŐZŐ FÁZISOK

A készülék bekapcsolása



Gyermekekre veszélyes – Fulladásveszély és lenyelés veszélye

Ne hagyja a csomagolást gyermekek közelében, mert veszélyes lehet.

1. Minden csomagolóanyagot távolítsa el és győződjön meg róla, hogy minden alkatrész megvan.
2. Tisztítsa meg a tartályt, a betéteket, a szigetelő gyűrűt és a fedelet a "Tisztítás" c. fejezetben leírtak alapján.

A bázis elhelyezése



Veszély – áramütés miatti életveszély

A standardnak megfelelő és földelt konnektorba csatlakoztassa a készüléket, amelynek feszültsége megfelel a készülék adattábláján lévő műszaki adatoknak.



Forrázási és égési veszély

Helyezze a készüléket sík, stabil felületre, könnyen elérhető helyre. A készülék ne csúszkáljon és a tápkábel ne lógjon le a támasztó felületről.

Gyermekek ne érjék el a tápkábelt, mert leránthatják a készüléket.

Ügy helyezze el a készüléket, hogy gyermekek ne érhessenek a forró részekhez.

Figyelmeztetés – anyagi kár

Ne tegye a készüléket vagy a tápkábelt elektromos vagy gáz főzőlapra, vagy mikrohullámú sütő közelébe.

1. Helyezze a készüléket sík és stabil felületre.
2. Csatlakoztassa a készüléket a konnektorba.

A készülék használatra kész.

Válassza ki a betétet, és öntse a tejet

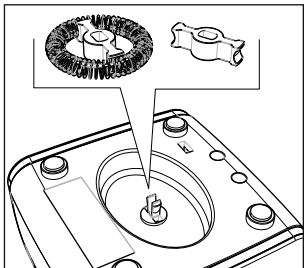


Nagy mennyiségű tejhabhoz válassza a spirálos betétet.



Meleg, enyhén habos tejhez vagy kisebb mennyiséghez használja a spirál nélküli betétet.

Hogy ne veszítse el, tartsa a használaton kívüli betétet a bázis alján lévő tartóban.



FIGYELEM – anyagi kár

Vegye figyelembe a MIN és MAX jelzést a tartályban. A tartály aljában lévő pöcköt el kell fedni tejjel. Ha a tej mennyisége nem elég, a készülék túlhevülhet. Ha a tej túl sok, kifolyhat.

- 1 Vegye le a tartály fedelét.
- 2 Helyezze a megfelelő betétet a pöckökre a tartály alján.
- 3 Öntse a tejet a maximum szintig, amit a MAX jelzés vonalkája jelent.



MAX a spirálos betéthez.



- 4 Helyezze a fedelet megfelelően a tartályra.

A tej melegítése és habosítása

Első melegítéskor enyhe szag keletkezhet, ami nem veszélyes. Szellőztessen megfelelően.

- Röviden nyomja le a KI/BE kapcsolót.

A működést jelző fény pirosan világítani kezd. A készülék elkezd melegíteni és habosítani a tejet. Amikor a spirálos betétet használja, a habosítás ideje kb. 1,5 perc.

Amikor a spirál nélküli betétet használja, a habosítás ideje kb. 2 perc.

Ezután a melegítési és habosítási eljárás automatikusan leáll.

Majd a tartályt le lehet venni a talpról.

A tej habosítása hidegen

A tejet melegítés nélkül is lehet habosítani. Lágy és krémes habhoz csak a spirálos betétet használja.

- Tartsa lenyomva a KI/BE kapcsolót kb. 2 másodpercig, amíg a készülék elkezd a habosítást.

A jelzőfény kékre vált. A készülék megkezd a tejhabosítást. 1-1,5 perc után a habosítás automatikusan leáll. Ezután le tudja venni a tartályt a talpról.

A tej melegítés és habosítás leállítása

- Nyomja meg a ki/be kapcsolót.

A jelzőfény kialszik.

- A folytatáshoz ismét nyomja meg a ki/be kapcsolót:

- o Röviden, ha melegíteni és habosítani szeretne,
- o Hosszabb ideig, ha melegítés nélkül szeretne habosítani.

A készülék kikapcsolása

- Használat után húzza ki a tápdugót a konnektorból.

BIZTONSÁGI ESZKÖZÖK

Ha a készüléket üresen kapcsolta be, 30-40 másodperc után automatikusan kikapcsol, hogy elkerülje a túlmelegedést. Mindenféle beavatkozást csak hideg készüléken végezzen.

TISZTÍTÁS



Figyelmeztetés – áramütés veszélye, életveszély

Húzza ki a készüléket a konnektorból tisztítás előtt. A talp, a tápdugó és a tápkábel nem érintkezhet nedvességgel. Ezeket a részeket vízcepppektől is tartsa távol.

A tartályt soha ne merítse vízbe vagy más folyadékba. A víz soha nem érintkezhet az elektromos részekkel.

Figyelmeztetés – anyagi kár

A tisztításhoz ne használjon kémiai, maró vagy agresszív vegyszereket.

Minden melegítési és habosítási eljárás után azonnal tisztítsa ki a tartályt, hogy ne száradjon bele a tej.

1. Húzza ki a készüléket a konnektorból.
2. Vegye le a szigetelő gyűrűt a fedélről és vege ki a betétet a pöckökről a tartályba.
3. Mossa el a fedelet, a szigetelő gyűrűt és a betéteket langyos vízben, mosogatószerrel.
4. A tartálynak csak a belsejét mossa el langyos, mosogatószeres vízzel.
5. Ha szükséges, enyhén nedves ruhával tisztítsa meg a talpat.
6. Gondosan szárítsa meg minden részt, különösen a tartályt, hogy ne legyen foltos.
7. Tegye vissza a szigetelő gyűrűt a fedélre.

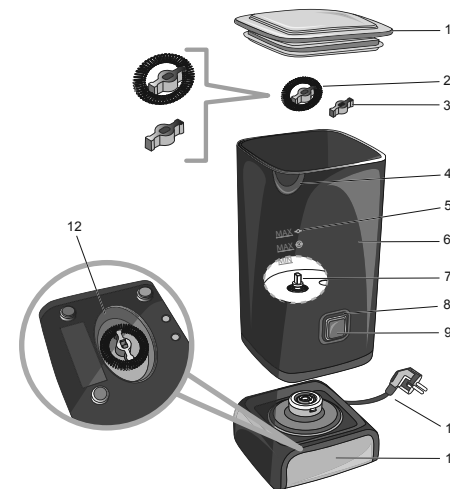
HIBAKERESÉS

A készülék nem működik.	nem	Csatlakoztatta a készüléket konnektorba?	a	a
A melegítés és habosítás leáll a szükséges idő előtt.		Ha a melegítés és abosítás után azonnal elkezdődik ismét, ez a szokásosnál sokkal rövidebb ideig tart.		
A jelzőfény kék színű.		A készülék túl van töltve. Húzza ki a konnektorból, öntsön ki egy kevés tejet a tartályból, és indítsa újra a készüléket. A MAX jelzés fölél ne töltse.		
A tej meleg, de nem habos.		A betét megfelelően a helyén van a tartály aljában lévő pöckön?		

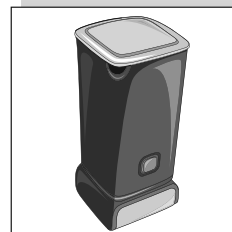
habos.		helyén van a tartály aljában lévő pöckön?
A tej meleg, de nem elég habos.		A megfelelő betétet használja? Van-e szennyeződés a betéten, vagy a tartály alján?
A készülék szokatlanul zajos.		Elegendő tej van a tartályban? A betét megfelelően a helyén van? A fedél megfelelően a helyén van?

A KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA

1. Fedél
2. Betét sűrű habhoz
3. Betét könnyű habhoz
4. Kiöntő
5. MAX és MIN jelzés
6. Tartály
7. Tartó a betéthez
8. Működésjelző
9. Ki/be kapcsoló
10. Tápkábel és tápdugó
11. Talp
12. Tartozék rekesz egy betétnek



ERC



Cappuccinatore
Milk frother
Dispositif à Cappuccino
Milchaufschäumer
Capuchinador
Espumador de leite
Melkopschuimer
Συσκευή για Καπουτσίνο
Автоматический
вспениватель молока
جهاز إعداد الكابتشينو

Ariete